

déi
gréng

EIS KANDIDATEN

FIR D'GEMENGEWALEN 2017

GRÉNG WIERKT!

OCH ZU DÉIFFERDENG!

Dëst Buch gehéiert:



Layout:
info@tmprint.lu



> Président de la commission
de l'intégration; Président
du «Jugendtreff Déifferdeng»;
Président du «Club Senior»;
Président du CIGL Differdange
> 1 chat; Loisir: faire du vélo

**Je veux continuer à m'engager pour apporter
encore plus de qualité de vie dans notre ville**

ROBERTO TRAVERSINI

DÉPUTÉ-MAIRE - DIFFERDANGE,
53 ANS, 3 ENFANTS

CHRISTIANE BRASSEL-RAUSCH

ACTRICE, MAM EMILE BRASSEL BESTUED, 2 KANNER

- > Presidentin «déli gréng Déifferdeng»
- > Member vun der Finanz-
an der Schoulkommissioun
- > Ech schaffe gär am Gaart a freeë
mech driwwer, dass ëmmer iergendeng
Blimmche blitt iwwert dat ganzt Joer;
liese gär a vill; lauschtere gären no

Fraë si wichteg, och an der Politik



- > Président de la commission scolaire, Président „Poppespenchen“ asbl
- > Loisirs: musique, théâtre, sport et voitures anciennes
- > «Déifferdeng ass meng Heemecht fir déi ech mech och an Zukunft gären engagéieren».

**De Klimawandel bekämpfen
ass eng Aufgab vun de Gemengen**

GEORGES LIESCH

**PROFESSEUR-INGÉNIEUR, ECHEVIN
- 50 ANS, MARIÉ, 2 ENFANTS**

- > Membre de l'asbl Jugendtreff Saba et Judiff, commission de logement
- > Les jeunes sont notre avenir, ce sont eux qui demain devront prendre soin de notre planète. C'est pour eux que je veux m'engager.
- > Mes passions: Mon chien Lollo, les chevaux et les voyages.

L'éducation et la participation des jeunes sont les défis importants pour notre société

LAURA PREGNO

PROFESSEUR DE GÉOGRAPHIE AU LTMA
- 33 ANS, NIEDERKORN

- 
- A portrait of Paulo Aguiar, a man with dark hair, wearing a white shirt and a grey scarf, smiling broadly with his hand resting on his chin. The background is a plain, light grey.
- > Vice-président de la commission de l'intégration; Président du RAF (Club de Futsal en 1^{ère} ligue FLF)
 - > Éducateur dans une maison de jeunes depuis 18 ans, je m'engage dans le travail social afin de donner la possibilité aux jeunes de mieux s'intégrer au Luxembourg.

Je m'engage pour donner une égalité d'opportunités pour tous les habitants!

PAULO AGUIAR

ÉDUCATEUR - 39 ANS,
MARIÉ, 2 ENFANTS, WOIWER

- > Member vum Comité vum Déierschutz; Member vun der Umweltkommissioun
- > Fräizait: Fussball, Trëppelen, Vakanz an d'Pensioun genéissen
- > Gréng wielen well Gréng wierkt!

Eis Stad: Industrie a Gréngs!

NELLO ARTUSO

**PENSIONÉIERTEN AARBECHTER
- 58 JOER, 2 KANNER**



- 
- A portrait of a man with dark hair, wearing a black and white checkered shirt, resting his chin on his hands. The background is a plain, light grey color.
- > Membre de la commission du logement et de l'intégration
 - > Président des Tricanas Differdange
 - > Loisirs: Football et lecture de journaux de sports

JOÃO DA SILVA

**SALARIÉ À LA POSTE
- 45 ANS, 3 ENFANTS**

Pour déi gréng, je désire m'impliquer dans l'intégration.

- 
- A portrait of Paulo de Sousa, a man with dark hair and glasses, wearing a black suit jacket over a white shirt. He is smiling and gesturing with his hands. The background is dark and out of focus.
- > Membre de la commission des finances et secrétaire de «déli gréng Déifferdeng»
 - > J'adore habiter à Differdange: cette ville est entourée de nature où je peux me retirer du quotidien.
 - > Les institutions politiques ne doivent pas épargner dans l'éducation de nos enfants. Pour cette raison, je m'engage afin d'obtenir les meilleures conditions de développement pour nos enfants.

**Vu näischt kennt näischt.
Fir deng Ziler ze errechen,
muss du eppes dofir maachen.**

PAULO DE SOUSA

**PROFESSEUR DE MATHÉMATIQUES AU LTMA - 32 ANS,
OBERKORN, 1 FEMME, 1 FILLE, 1 GARÇON ET 1 CHIEN**

- 
- A portrait of Gloria Dias Tavares, a woman with dark hair pulled back, wearing glasses, a white blouse, and a dark blazer. She is smiling and looking towards the camera. The background is a dark, solid color.
- > Sport: courir après mes enfants;
 - Nature: vice-présidente du coin de terre et du foyer d'Oberkorn;
 - Jardinage dans les classes d'école avec les enfants;
 - Culture: fête médiévale; Lecture
 - > Présidente de l'asbl «os filhos da Gandara». Organisation d'événements culturels et musicaux.
 - > Avec «déi gréng» je veux m'impliquer dans l'intégration, le social et la protection de la nature.

Une politique saine se fait pour et dans l'intérêt de l'autre.

GLORIA DIAS TAVARES

**MEMBRE DE LA COMMISSION DE L'INTÉGRATION,
DIFFERDANGE - 43 ANS, 4 ENFANTS**

ÄR KANDIDATEN

LOKALSEKTION DÉI GRÉNG DÉIFFERDENG



déi
gréng



- 
- A close-up portrait of a woman with dark hair pulled back, smiling warmly. She is wearing a light green patterned top and large, dark green, textured earrings. The background is a soft-focus green, suggesting an outdoor setting.
- > J'habite à Differdange depuis toujours et je travaille à Differdange depuis 2006
 - > Entraîneur bénévole chez Special Olympics Luxembourg depuis 2009
 - > Passe-temps: aller au cinéma, passer du temps avec les amis, lire, aller au fitness.

Je m'engage politiquement afin de contribuer à des changements favorables pour un «Bon Vivre ensemble».

VANESSA DI NARDO

ÉDUCATRICE GRADUÉE - 36 ANS

- > Membre de la commission à l'égalité des chances entre femmes et hommes
- > Vice-président de la «LUNEX Student Union»
- > Loisirs: course à pied, mountainbike, cyclocross, ski de fond

**Ech wëll mech beméien d'Stad Déifferdeng fir hir Bierger
zu enger nach besserer Plaz ze entwéckelen.**

POL FLESCH

ÉTUDIANT EN KINÉSITHÉRAPIE - 23 ANS

A portrait of Carine Nardecchia, a woman with dark hair, smiling, wearing a patterned orange and brown top and a black necklace. The background is a solid dark grey.

> Le bénévolat est important à mes yeux.

> Loisirs: voyager, cuisiner

Lorsqu'on veut améliorer quelque chose,
il faut avoir le courage de s'investir.

CARINE NARDECCHIA

PRÉSIDENTE DU FC LUNA OBERKORN
- 42 ANS, 2 ENFANTS

> Loisirs: cuisiner, bricolage,
jardiner, animaux

> Membre de la commission
des enfants

> «Un enfant heureux
vaut tout l'or du monde.»

LAURA RASCHELLA

AIDE-ÉDUCATRICE, DIFFERDANGE
- 51 ANS, 5 ENFANTS, 2 CHIENS, 1 CHAT

Pour déi gréng, je me bats pour les droits des enfants.

YVONNE RICHARTZ-NILLES

NIEDERKORN -
69 JOER, MAMM VUN 2 JONGEN

- 
- A portrait of Yvonne Richartz-Nilles, a woman with short, light-colored hair, smiling. She is wearing a black top and a patterned scarf. The background is a dark, textured grey.
- > Duerch d'Problematik vum Ronnebiërg hunn ech mech bei «déli Gréng Déifferdeng» engagéiert.
 - > Ech si gären a Gesellschaft vu menge gudder Frënn an ech profitéieren och oft vum Kulturliëwen vun Déifferdeng.

Ech setzen mech an fir dass Déifferdeng eng liebenswäert Stad ass a bléift an där sech all eis Matbieger wuel fillen.

> Membre de la commission
des sports

> Trésorier «déi gréng
Déifferdeng»,
Trésorier CSO Vétérans

> Loisirs: football,
Urban Golf, Darts

A man with short brown hair and glasses is smiling. He is wearing a dark grey hoodie with a graphic on the front and blue jeans. He is holding a golf club (a driver) with both hands. The background is a plain, dark grey wall.

NICO SCHERSCHEL

FONCTIONNAIRE BEI DER POST
- 48 JOER, BESTUED, 2 KANNER

Nobody is perfect

A portrait of Frenz Schwachtgen, an older man with grey hair and glasses, wearing a blue shirt. He is smiling slightly. The background is dark.

> Président de la
commission de
l'environnement

> Membre du comité
du SIACH, SICONA
et Minett Kompost.

> Global denken, lokal
handelen... De Mënsch
an d'Natur an Aklang
bréngen... Nohaltegt,
ekologescht a soziaalt
Denken an Handelen
mussen am Virder-
grond stoen

**Ökologie steet net am Widerproch
zu enger gesonder Ekonomie**

FRENZ SCHWACHTGEN

CONSEILLER COMMUNAL; SCHOULMEESCHTER E.R.
- 67 ANS, 2 ENFANTS

A close-up portrait of Dan Werecki, a middle-aged man with grey hair and a beard, smiling slightly. He is wearing a red and white plaid shirt. The background is a dark, neutral color.

DAN WERECKI

PATRON: SUDGAZ SA -
UEWERKUER, 54 JOER, 4 MEEDECHER

- > President vun der Sozialkommissioun;
Vize President am Verwaltungsrot vum «Office Social»
- > Hobby: Spadséieren

Ech wëll mech weiderhinn am soziale Beräich engagéieren.
En oppent Ouer fir jiddereen hunn.



> Membre de la
commission des
jeunes

> Fitness

> Durch Anerkennung
und Aufmunterung
kann man in einem
Menschen die besten
Kräfte mobilisieren.
(Charles M. Schwab)

Die Freude und das Lächeln sind der Sommer des Lebens!

JULIE WERECKI

ENSEIGNANTE - 27 ANS

A portrait of Nicole Wohl, a woman with short brown hair and glasses, wearing a maroon leather jacket over a white t-shirt. She is smiling and sitting down. The background is dark grey.

NICOLE WOHL

MÉDECIN GÉNÉRALISTE, PSYCHOTHÉRAPEUTE
- NIEDERKORN, 56 ANS, 3 ENFANTS

- > Mes passions: Sport, jogging, nordic-walking, V.T.T. dans les bois de Differdange, Natation à l'Aquasud, gymnastique, Ski nordique; Théâtre: actrice et spectatrice; Lecture passionnée de bandes dessinées et de polars; Fabrication de lampes, bijoux à partir de matériaux recyclés.
- > Les décisions politiques ne doivent pas être guidées par la peur. Elles seraient source d'aliénation et d'enfermement.

Pour déi Gréng, je désire m'impliquer dans l'éducation, le psycho-social, la prévention!

ONS SPËTZEKANDIDATEN:

Laura Pregno

Roberto Traversini

Christiane Rausch

Georges Liesch



déi
gréng